



UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI TRIESTE

Area dei Servizi Istituzionali
Settore Servizi agli Studenti e alla Didattica
Ufficio Diritto allo Studio e Servizi Integrati agli Studenti

Oggetto: Premio di studio in memoria della Prof.ssa Maria Cristina Palazzi

IL RETTORE

- Considerata la disponibilità della famiglia Gubertini a finanziare un premio di studio in memoria della Prof.ssa Maria Cristina Palazzi che per molti anni è stata stimata docente presso la Scuola Superiore di Lingue Moderne per Interpreti e Traduttori;
- Vista la nota prot. 128880 del 19 settembre 2022 con cui il sig. Dario Gubertini, in nome e per conto della famiglia Gubertini, ha sottoscritto l'impegno al finanziamento di n. 1 (un) premio di studio per un importo di € 1.000,00 (mille/00);
- Considerato che il premio di studio verrà erogato al/alla vincitore/vincitrice direttamente dalla famiglia Gubertini al buon esito della procedura selettiva, nell'ambito di una cerimonia di premiazione

DECRETA

Articolo 1 – Oggetto e finalità

Si indice la procedura selettiva per l'assegnazione di n. 1 (un) premio di studio per l'importo di € 1.000,00 (mille/00) promosso dalla famiglia Gubertini, familiari della Prof.ssa Maria Cristina Palazzi, stimata docente dell'ateneo triestino.

Il premio di studio ha la finalità di premiare uno/a studente/studentessa meritevole che abbia redatto una tesi di Laurea Magistrale in Traduzione Specialistica e Interpretazione di Conferenza (Curriculum Interpretazione di Conferenza).

Articolo 2 – Requisiti per la partecipazione

Sono ammessi a partecipare al concorso coloro che:

- siano in possesso del titolo di Laurea Magistrale in Traduzione Specialistica e Interpretazione di Conferenza con combinazione linguistica che includa la lingua francese come prima, seconda o terza lingua;
- abbiano conseguito il titolo richiesto presso l'Università degli Studi di Trieste a partire dall'anno accademico 2020/2021;
- abbiano redatto una tesi di laurea in tematiche inerenti all'ambito dell'interpretazione di conferenza, con riferimento particolare alle diverse componenti linguistiche ed extralinguistiche del processo interpretativo.

Articolo 3 – Termini e modalità di presentazione della domanda

La domanda di partecipazione al bando di concorso, redatta in carta semplice secondo lo schema di domanda allegato al presente bando (All.1) dovrà essere inviata, compilata in ogni sua parte e sottoscritta in originale con firma autografa, a pena di esclusione, in formato PDF entro e non oltre il **30 aprile 2023** via e-mail all'indirizzo: premi.studenti@amm.units.it oppure all'indirizzo di posta certificata: ateneo@pec.units.it. (solo se si è in possesso di un indirizzo di posta certificata).

I/le candidati/candidate riceveranno una *e-mail* di conferma dell'avvenuta ricezione.

Non potranno essere accolte domande presentate oltre la scadenza prefissata.



Alla domanda il/la candidato/candidata dovrà allegare:

- a. fotocopia di un documento d'identità valido o di permesso di soggiorno/visto se di nazionalità estera/extracomunitario/residente all'estero in formato pdf;
- b. autocertificazione di tutti gli esami di Interpretazione sostenuti nel biennio di Laurea Magistrale, con relativa votazione;
- c. una copia della tesi in formato digitale pdf.

Articolo 4 – Valutazione delle candidature e graduatoria di idoneità

Le domande pervenute saranno valutate da una Commissione giudicatrice, composta da tre docenti di Interpretazione dell'Ateneo nominati dal Rettore su indicazione del Direttore del Dipartimento di Scienze Giuridiche, del Linguaggio, dell'Interpretazione e della Traduzione e eventualmente da un/una esperto/a in interpretazione di conferenza preferibilmente in lingua francese.

La Commissione utilizzerà i seguenti parametri applicativi ai fini della valutazione:

- 1) media ponderata dei voti di tutti gli esami di interpretazione sostenuti nel biennio di Laurea magistrale;
- 2) voto finale di laurea;
- 3) arco temporale impiegato per il conseguimento della Laurea Magistrale;
- 4) attinenza dell'argomento della tesi alle tematiche inerenti all'ambito dell'interpretazione di conferenza, con riferimento particolare alle diverse componenti linguistiche ed extra-linguistiche del processo interpretativo.

La Commissione stilerà una graduatoria che verrà pubblicata all'indirizzo web <http://web.units.it/premi-studio>.

In caso di parità di punteggio, prevale il/la candidato/candidata più giovane d'età.

Articolo 5 – Vincitore/vincitrice e modalità di erogazione del premio

L'Amministrazione si riserva di verificare la veridicità delle dichiarazioni rese in fase di autocertificazione; qualora venissero accertate dichiarazioni false o contenenti dati falsi, sarà revocata l'assegnazione del premio.

Al/alla vincitore/vincitrice verrà data comunicazione del conferimento del premio di studio a mezzo posta elettronica, all'indirizzo *e-mail* indicato sulla domanda di partecipazione.

La conferma di accettazione del premio, alle condizioni del presente bando, dovrà essere resa entro 15 giorni dalla data di comunicazione via *e-mail*.

Il premio verrà consegnato direttamente dalla famiglia promotrice nell'ambito di un evento di premiazione che si terrà presso l'Ateneo.

Articolo 6 – Trattamento fiscale dei premi e borse di studio

Ai sensi dell'art. 50 del D.P.R. 22/12/1986, n. 917, le somme percepite a titolo di borse di studio, assegni, premi o sussidi corrisposti a fini di studio sono assimilati a quelli di lavoro dipendente, soggette quindi a trattamento fiscale IRPEF.



**Articolo 7 – Informativa e acquisizione del consenso all'uso dei dati personali
(Regolamento UE 2016/679)**

Titolare del trattamento è l'Università degli Studi di Trieste, con sede legale in Trieste, Piazzale Europa 1.

È possibile rivolgersi al Titolare scrivendo all'indirizzo sopra riportato o ai seguenti indirizzi di posta elettronica certificata: ateneo@pec.units.it. È possibile contattare il Responsabile della protezione dei dati dell'Università all'indirizzo email: dpo@units.it.

Nel rispetto dei principi di liceità, correttezza, trasparenza, adeguatezza, pertinenza e necessità di cui all'art. 5 del Regolamento UE 2016/679 l'Università, in qualità di Titolare del trattamento, provvederà al trattamento dei dati personali forniti, per le sole finalità, ricomprese nell'art. 6, comma e) del Regolamento e relative alla fruizione di contributi, agevolazioni e servizi relativi al diritto allo studio universitario.

I dati trattati per le finalità di cui sopra verranno comunicati o saranno comunque accessibili ai dipendenti e collaboratori assegnati ai competenti uffici dell'Università, che sono, a tal fine, adeguatamente istruiti dal Titolare.

L'Università può comunicare i dati personali di cui è titolare anche ad altre amministrazioni pubbliche qualora queste debbano trattare i medesimi per eventuali procedimenti di propria competenza istituzionale nonché a tutti quei soggetti pubblici ai quali, in presenza dei relativi presupposti, la comunicazione è prevista obbligatoriamente da disposizioni comunitarie, norme di legge o regolamento,

La gestione e la conservazione dei dati personali raccolti dall'Università si realizza su server ubicati all'interno dell'Università e/o su server esterni di fornitori di alcuni servizi necessari alla gestione tecnico amministrativa.

I soggetti interessati al trattamento dei dati possono esercitare nei confronti dell'Università, quale titolare del trattamento stesso, i diritti di cui ai sensi degli artt. 15, 16, 17, 18, 19 e 21 del Regolamento UE 2016/679, tra cui l'accesso e la rettifica dei propri dati.

Il Rettore
F.to Prof. Roberto Di Lenarda